

H

A készülék beállítása és használata előtt figyelmesen olvassa el a kezelési utasítást. Csak így tud biztonságos használat mellett kiváló eredményt elérni.

BIZTONSÁGRA VONATKOZÓ FIGYELMEZTETÉSEK

Figyelmesen olvassa el, majd tegye el az alábbi útmutatásokat!

- Használat előtt ellenőrizze, hogy a hálózati feszültség megegyezik-e a készülék adatlapján feltüntetett értékkel. A készüléket min. 10A erősségű és megfelelő földeléssel rendelkező foglathoz csatlakoztassa.
- Amennyiben a foglalat és a villásdugó nem illenének egymásba, akkor szakemberrel cseréltesse ki a foglalatot.
- A készülék elektromos biztonsága csak akkor garantált, ha azt az érvényes biztonságtechnikai előírásoknak megfelelő földeléssel ellátott hálózathoz csatlakoztatja. A gyártó elhárít minden felelősséget minden olyan kárért, mely a készülék földeléssel nem rendelkező hálózatra való csatlakoztatásából ered. Kétely esetén kérje ki egy szakember véleményét.
- A készüléket tilos víz nélkül bekapcsolni.
- A készülék rendeltetése "kávékészítés" és "vízmelegítés": vigyázzon, nehogy a kifröccsenő víz vagy forró gőz, illetve a helytelen használat sérülést okozzon.
- Ne érjen a forró részekhez (gőzcső, víz, a szűrőtartóval érintkező adagoló és a szűrő).
- Ne vegye ki a szűrőkanalat, amikor a készülék nyomás alatt áll, illetve éppen adagol.
- A vizet tartalmazó készüléket ne tárolja 0°C-on vagy annál alacsonyabb hőmérsékleten.
- Kicsomagolás után ellenőrizze a készülék épségét. Kétely esetén ne kapcsolja be, hanem forduljon szakemberhez.
- Gyermekek ne játsszanak a csomagolóanyagokkal (műanyagzacskó, polisztirol darabok, stb.), mely veszélyesek lehetnek.
- A készüléket kizárólag otthoni használatra tervezték. Minden más felhasználás tilos és veszélyes.
- A gyártó nem vállal felelősséget az esetleges nem rendeltetésszerű és helytelen használatból származó károkért.
- Ne érjen a készülékhez, ha nedves a keze

vagy a lába.

- Ne állítsa olyan helyiségbe, ahol fürdik vagy zuhanyozik.
- Felügyelet nélkül ne engedje a gyerekeknek vagy csökkentképességű személyeknek a készülék használatát.
- A készüléket ne merítse vízbe.
- Mielőtt bármilyen tisztítási vagy karbantartási munkához látna, a készüléket a dugó kihúzásával mindig válassza le a hálózatról.
- A készülék hibája vagy nem megfelelő működése esetén azonnal kapcsolja ki és ne szerelje szét. Az esetleges javításokat kizárólag a gyártó által engedélyezett Szervizben végeztesse eredeti alkatrészek felhasználásával. Az előbbiek be nem tartása a készülék biztonságos használatát veszélyezteti.
- A beállítást a gyártó útmutatása alapján kell elvégezni.
- A készülék tápvezetékét a felhasználó nem cserélheti ki, mert ezt speciális szerszámokkal lehet csak elvégezni. A vezeték sérülése esetén vagy a csere érdekében forduljon egy, a gyártó által felhatalmazott Szervizhez.
- A használaton kívüli készüléket mindig válassza le a hálózatról a vezeték kihúzásával vagy pedig a főkapcsolónál. Ne hagyja készüléket feleslegesen a hálózatra kapcsolva.

Ez a készülék megfelel az EU 87/308. számú, a rádiózavarok megszüntetésére vonatkozó irányelvének (olasz Min. R. 13/04/89)

készülék leírása

- A** Kezelőlap
- B** Gőzkiengedő tárcsa
- C** Víztartály(egyes modellekben kivehető)
- D** Nyitható tető
- E** Tápvezeték
- F** Gőz- és melegvízadagoló cső
- G** Kapucinerfőző (ha van)
- H** Cseppfelfogó tálca
- I** Vízmelegítő zuhany
- L** Préselő (ha van)
- M** Adagolókanál/préselő
- N** Szűrőkanál
- O** Szűrőörögző
- P** Daráltkávé szűrője habosítófejjel
- Q** "OK" fényjelző
- R** "ON/OFF" kapcsoló fényjelzővel
- S** Gőzkapcsoló
- T** Kávé- és vízadagoló kapcsoló

A KÉSZÜLÉK ELSŐ BEKAPCSOLÁSA

A kicsomagolás után vegye ki a tartozékokat tartalmazó tasakot. Új készülék esetén az összes tartozékot mosogassa el langyos vízzel és tisztítószerrel, majd alaposan öblítse a szűrőkanalat, az adagolót és a két szűrőt. Az alábbiak szerint mossa át a készülék csöveit:

A tartály feltöltése

A nyitható tetőt emelje fel és a tartályba öntsön friss vizet (1. ábra). A kivehető tartállyal rendelkező modellek esetében ezt könnyebben úgy végezheti el, ha felfelé húzva kiveszi (2. ábra). A visszatételnél vigyázzon arra, hogy a csövek ismét a víz alatt legyenek.

Átmosás

- A biztonsági előírások figyelembe vételével csatlakoztassa a villásdugót.
- Nyomja meg az ON/OFF (R) és a kávéadagoló (T) gombot. Az ON/OFF fénykapcsoló kigyullad (3. ábra). A szivattyú elkezd a "víz beszívását". Várja meg, amíg a víz elkezd kifolyni a vízmelegítő zuhanyból, majd zárja el a kávéadagolót kapcsolóját. Kb. 2 perc múlva az "OK" fényjelző kigyullad (4. ábra). Ez azt jelenti, hogy a víz (a melegítőben) elérte a megfelelő hőmérsékletet.
- Ismét nyomja le az adagolókapcsolót 10/15 másodpercig és hagyja, hogy a víz kifolyjon a vízmelegítő zuhanyból (5. ábra), majd zárja el a kapcsolót.
- Akkor mosta át jól a csöveket, ha legalább hatszor megismételte ezt a műveletet. Ezután a készülék készen áll a használatra.

Beakasztás

A szűrőkanalat úgy akaszthatja be, hogy a vízadagoló zuhany alá állítja (6. ábra). Ezután a szűrőkanalat nyomja felfelé és ezzel egyidejűleg fordítsa jobbra. **Mindig nyomja be teljesen.**

PRESSZÓKÁVÉ KÉSZÍTÉSE

- Használjon mindig friss vizet és a tartályt tartsa tisztán.
- A kávé főzése előtt mindig várja meg, hogy az OK fényjelző kigyulladjon; ez azt jelenti, hogy a vízmelegítő elérte a megfelelő hőmérsékletet és készen áll a kávékészítéshez.
- A csészéket, a szűrőkanalat és a szűrőket a kávé készítése előtt fel kell melegíteni. A tartozékok melegítéséhez meleg csapvizet használjon, illetve az alábbiak szerint járjon el:
- Az "ON/OFF" kapcsoló (R) megnyomásával kapcsolja be a készüléket.

- A habosítófejjel együtt helyezze a daráltkávét a szűrőtartóba, majd győződjön meg arról, hogy a kiálló rész a 7. ábra szerinti megfelelő helyre került, ezután a szűrőtartót akassza a készülékbe, mert így az is felmelegszik.
- Várja meg, amíg az OK fényjelző kigyullad, majd nyomja meg a kávéadagoló kapcsolóját (T) és hagyja, hogy a meleg víz felmelegítse a tartozékokat.
- Zárja el az adagolót, vegye ki és csöpögtesse le a szűrőkanalat, a szűrőt és a csészéket.

Ezt (meleg víz átfolytatása a szűrőn kávé nélkül) akkor is tanácsos elvégezni, amikor kávé kíván készíteni a gőz kiérésztése után. Ebben az esetben az "üres ciklus"-nak az a célja, hogy a készüléket megfelelő hőmérsékletre melegítse.

Jobb eredményt tud elérni jó minőségű, megfelelő pörkölésű és darálású kávéval.

Hogyan kell eljárni

- Az "ON/OFF" gombbal kapcsolja be a készüléket és várja meg az OK fényjelző kigyulladását.
- A zuhany csöpögése természetes, nem a készülék hibája.
- Igénye szerint tegye (7. ábra).
- Amennyiben csak egy csésze kávé kíván készíteni, akkor a szűrőbe tegyen egy csapott kanál, kb. 7 gramm daráltkávét. Ha viszont két csésze kávé kíván készíteni, akkor használja a habosítófej szűrőjét két kis adag (kb. 6+6 gramm) daráltkávéval. Kis adag kávé tegyen a szűrőbe, nehogy kiszóródjon.
- A préselővel rendelkező készülék esetén ezt a műveletet a szűrőkanál mellett elhelyezett préselővel végezze (8. ábra), így a kávé elhelyezése és a minősége jobb lesz. A szűrő szélén lévő esetleges kávémennységet távolítsa el.
- Az előzőleg leírt módon akassza be a szűrőkanalat.
- A már meleg csészét vagy csészéket tegye a cseppfelfogó tálcára, a szűrőkanál rései alá. A fényjel kigyulladás után nyomja meg a kávéadagoló kapcsolót és csak a megfelelő mennyiségű kávé kifolyása után eressze el (kb. 20 – 30 másodperc) (9. ábra).
- A szűrőkanál kivételéhez várjon pár másodpercet, majd jobbról balra fordítsa el a

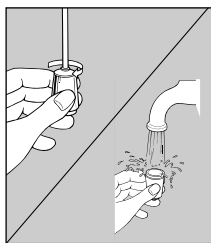
fogóját.

- A felhasznált kávé úgy veheti ki, hogy a fogóban található szűrőrogzító segítségével a szűrőt a helyén tartja és a megfordított szűrőtartóból kiveri a kávé illetve a tablettát (10. ábra).
 - Amennyiben a kávégépet hosszú ideig nem használja, akkor kapcsolja ki és ürítse ki a tartályt.
- A következő használat előtt a fentiek szerint mossa át a csöveket.

HOGYAN KELL EGY JÓ KAPUCINERT KÉSZÍTENI

- Készítsen elő egy lehetőleg kis átmérőjű és magas falú fémedényt. 1/3 részig töltsse fel tejjel, mert csak így kerül el, hogy a forrásban lévő tej kifusson.
- Az ON/OFF megnyomásával kapcsolja be a gépet.
- Nyomja meg a gőzadagolót. Kb. 3 perc elteltével kigyullad az "OK" fényjelző, mely azt jelzi, hogy a gép megfelelő hőmérsékleten áll az "optimális" gőz kieresztéséhez (11. ábra).
- Figyelem! Ebben a szakaszban a zuhany csöpöghet: ez természetes, de vigyázzon, nehogy megégesse magát.
- A gőzadagoló csövet merítse a tejbe (12. ábra) és a gőztárcsát forgassa az óramutatóval ellenkező irányba. A tárcsa segítségével lehet szabályozni a kiáramló gőz mennyiségét.
- Ezután az edény leeresztésével állítsa a cső végét a tej felszínére és időnként, pár másodpercre merítse egy kicsit a tej belsőjébe (12. ábra).
- A kapucinerfőzővel rendelkező modellek esetében a csövet a főző megjelölt részéig dugja bele (13. ábra)

A kieresztés első pillanataiban a víz és a gőz együttesen jutnak ki, éppen ezért, a tiszta gőz elérése érdekében a gőztárcsa elforgatása után várjon pár pillanatot.



- A használat után a kapucinerfőzőt azonnal mossa le, nehogy rászáradjon a tej. Rendszeres időközönként a főző réseit tisztítsa egy tű segítségével.

GŐZADAGOLÁS

(tea, leves, stb. készítése)

- A gőzölés funkcióval folyadékokat melegíthet fel.
- Nyomja meg az ON/OFF kapcsolót és a gőzkapcsolót. Pár perc elteltével az OK fényjelző kigyulladását jelzi, hogy a gép elérte a megfelelő hőmérsékletet a beállított funkció elvégzéséhez.
- A gőzadagoló csövet vezesse a melegítendő folyadékba és a gőztárcsát az óramutatóval ellenkező irányba nyissa ki. A tárcsa segítségével beállíthatja a kért gőzmennyiséget.

Amikor a folyadék felmelegedett, zárja el teljesen a gőztárcsát és kapcsolja le a gőzkapcsolót.

MELEG VÍZ KÉSZÍTÉSE

(tea, leves, stb. készítése)

- Az ON/OFF kapcsolóval indítsa be a készüléket és várja meg az "OK" fényjelző kigyulladását.
- Tegyen egy poharat vagy egy csészét a gőzcső alá.
- Egyszerre nyomja meg az adagoló kapcsolóját és nyissa ki a gőzt.
- A megfelelő mennyiségű meleg víz elérése után zárja el a tárcsát, kapcsolja ki az adagolót és az ON/OFF gombot.

A SZŰRŐ TISZTÍTÁSA ÉS KARBANTARTÁSA

Körülbelül minden 300. kávé elkészítése után vagy akkor, ha a kávé a szűrőtartóból cseppeként vagy egyáltalán nem folyik, a következő módon tisztítsa meg az örölt kávéhoz való szűrőtartót:

- Vegye ki a szűrőt a szűrőtartóból.
- Csavarja le a szűrő kupakját (14. ábra) a kupakon található nyíl irányába forgatva.
- A kupak felől nyomást kifejtve húzza le az edényről a habosító szerkezetet.
- Vegye ki a tömítést.
- Öblítse el az összes alkotórészt, valamint meleg vízzel és egy kefével dörzsölgetve alaposan tisztítsa meg a fémszűrőt (15. ábra). Ellenőrizze, hogy a fémszűrő nyílásai nincsenek-e eltömődve. Szükség esetén egy gombostű segítségével tisztítsa ki a nyílásokat (lásd 16. ábra).
- Szerelje vissza a szűrőt és a tömítést a műanyagtárcsára a 17. ábrán jelzett módon. Ügyeljen, hogy a műanyagtárcsa csapja a 17. ábrán nyíllal jelzett tömítés nyílásába illeszkedjen.

- Helyezze vissza a komplett szerkezetet a szűrő acéltartójába (18. ábra) és győződjön meg, hogy a csap a tartó nyílásába illeszkedik (lásd 18. ábra, nyíl).

- Végül csavarja fel a kupakot (19. ábra).

A készülékre vállalt garancia csak akkor érvényes, ha rendszeresen elvégzik a fentiekben ismertetett tisztítást.

A VÍZMELEGÍTŐ ZUHANY TISZTÍTÁSA

Körülbelül minden 300. kávé elkészítése után az alábbi módon meg kell tisztítani a vízmelegítő zuhanyt:

- Győződjön meg, hogy a kávéfőző nem meleg és a villásdugó ki van húzva.
- Egy csavarhúzó segítségével csavarja ki a presszókávé vízmelegítő zuhanyt rögzítő csavart.
- Egy kefével dörzsölgetve meleg vízzel Gondosan tisztítsa meg a zuhanyt. Ellenőrizze, hogy a szűrő nyílásai nincsenek-e eltömődve. Szükség esetén egy gombostű segítségével tisztítsa meg a nyílásokat.

A készülékre vállalt garancia csak akkor érvényes, ha rendszeresen elvégzik a fentiekben ismertetett tisztítást.

EGYÉB TISZTÍTÁSI MŰVELETEK

1. A kávéfőző gépet ne tisztítsa oldószerekkel vagy dörzshatású mosószerekkel. A tisztítást egy puha és nedves ruhával végezze.
2. Vegye ki a csepegtető tálcát, ürítse ki a vizet és gyakran mossa el.
3. Rendszeres időközönként tisztítsa meg a víztartályt.

FIGYELEM! Tisztítás közben tilos a gépet vízbe mártani, mivel a készülék elektromos üzemelesű.

VÍZKÖLDÁS

Azt tanácsoljuk, hogy körülbelül minden 200. kávéfőzés után végezzen vízköoldást a kávéfőző gépben.

A vízköoldáshoz a kereskedelmi forgalomban levő presszókávéfőző gépekhez való speciális vízköoldókat használni.

Ha ezek a termékek nem szerezhetők be, az alábbiak szerint végezhető a vízköoldás:

- Tölts fel a víztartályt 1 liter vízzel.
- Oldjon fel a vízben (kb. 30 gramm) 2 evőkanálnyi (gyógyszertárban vagy illatszerboltban kapható) citromsavat.
- Győződjön meg, hogy a szűrőtartó nincs a készülékre kapcsolva és helyezzen egy edényt a kávéfőző vízmelegítő zuhanya alá.
- Kapcsolja be a gépet, mintha kávé készítené vele és folyassa ki az egész vizet, majd öblítse.
- A fenti műveletet tiszta vízzel ismételje meg még 2 – 3-szor és egész addig, amíg az ecetszagot már nem érzi.

A készülék vízkőlerakódásból származó meghibásodásai miatt szükséges javításokra a garancia csak akkor érvényes, ha a fentiekben ismertetett vízköoldást rendszeresen elvégzik.